



Enquête pour les réfugiés LGBTI

Merci pour votre participation.

Cette enquête est réalisée par le caucus LGBTI du congrès des réfugiés. Nous sommes un groupe de réfugiés gays et lesbiennes qui ont été réinstallés aux États-Unis des pays du monde entier et qui maintenant travaillent ensemble pour améliorer la situation des autres réfugiés de la communauté LGBTI, particulièrement de ceux qui ont été réinstallés aux États-Unis.

C'est la première fois qu'on demande aux réfugiés de la communauté LGBTI qui ont été réinstallés aux États-Unis, de communiquer leur expérience de réinstallation. Toute information que vous nous donnez est complètement confidentiel, votre identité incluse. Vous aurez 15 minutes pour compléter cette enquête. Nous utilisons l'expression "LGBTI" dans l'enquête qui se réfère aux personnes lesbiennes, gays, bisexuels, transsexuels, intersexués et aux autres personnes qui ne s'identifient pas avec un certain genre. Votre participation dans cette enquête est complètement volontaire. Vous avez le choix d'omettre ou de ne pas répondre à une question, si vous le désirez. Votre participation dans cette enquête nous aidera à trouver des insuffisances dans les services pour les réfugiés LGBTI. Nous souhaitons utiliser les informations pour créer un environnement plus accueillant et avec plus de protection pour les réfugiés LGBTI dans le processus de réinstallation. Nous allons partager les résultats de cette enquête avec nos partenaires et organisations de réinstallation qui travaillent avec des réfugiés LGBTI à l'étranger et aux États-Unis.

Merci pour votre temps. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à contacter rclgbticaucus@gmail.com.

Veillez envoyer l'enquête complète à:

**United Nations High Commissioner for Refugees
c/o LGBTI Survey
1800 Massachusetts Ave NW, Suite 500
Washington, DC 20036**



REFUGEE CONGRESS

Enquête pour les réfugiés LGBTI

Votre expérience avant d'arriver aux États-Unis

1. Avant votre arrivée aux États-Unis, est-ce que vous avez informé les organisations qui travaillaient avec vous, que vous êtes LGBTI?

- Oui.
- Non. (si NON, passer à la question 4)
- Je ne me rappelle plus.

2. Qui est-ce que vous avez informé de votre status LGBTI? (Veuillez cocher tout ce qui s'applique)

- UNHCR - L'agence des Nations Unies pour les réfugiés
- RSC (Refugee Support Center) - centre de soutien pour les réfugiés
- DHS/USCIS - un agent d'immigration des États-Unis
- OIM - Organisation internationale pour les migrations

Autre (Veuillez préciser)

3. Est-ce que vous attendiez que les organisations à l'étranger informeraient votre agence de réinstallation aux États-Unis que vous êtes LGBTI?

- Oui.
- Non.
- Je ne me rappelle plus.

4. Dans votre orientation culturelle à l'étranger, est-ce que vos instructeurs ont jamais parlé des personnes LGBTI aux États-Unis?

- Oui.
- Non.
- Je n'ai pas participé à une orientation culturelle à l'étranger.
- Je ne me rappelle plus.

5. En général, dans quelle mesure êtes-vous content(e) de la manière que les organisations des réfugiés à l'étranger (UNHCR, RSC, DHS/USCIS, OIM, etc) vous ont traité comme personne LGBTI?

- Très content(e).
- Assez content(e).
- Ni content, ni mécontent(e).
- Légèrement mécontent(e).
- Très mécontent(e).

6. Avez-vous des recommandations pour les organisations des réfugiés à l'étranger pour améliorer leurs travaux avec des réfugiés LGBTI qui passent par le procès de réinstallation?



Enquête pour les réfugiés LGBTI

Votre expérience après votre arrivée aux États-Unis

7. Est-ce que vous pensez que votre agence de réinstallation savait que vous étiez un réfugié LGBTI au moment de votre première arrivée aux États-Unis?

- Oui.
- Non.
- Je ne suis pas sûr(e).

8. En général, êtes-vous content(e) avec la compétence de travailler avec des réfugiés LGBTI de votre agence de réinstallation?

- Très content(e).
- Assez content(e).
- Ni content(e), ni mécontent(e).
- Légèrement mécontent(e).
- Très mécontent(e).

9. Est-ce que votre agence de réinstallation vous a informé sur les services de soutien pour les personnes LGBTI dans votre ville ou région (par exemple des groupes de soutien, organisations LGBTI, conseil spécialisé)?

- Oui.
- Non.

10. Êtes-vous maintenant en contact avec des organisations, services ou groupes dans votre communauté qui travaillent particulièrement avec des personnes LGBTI?

- Oui.
- Non.

11. Selon votre expérience, quel est le défi le plus grand pour les réfugiés LGBTI qui ont été réinstallés aux États-Unis récemment? (Choisissez un facteur)

- le logement
- l'emploi
- les services de santé et services médicaux
- les services sociaux
- l'éducation/la langue anglaise
- autre (Veuillez préciser)

12. Avez-vous des recommandations pour que les organisations de réinstallation des réfugiés puissent améliorer leurs travaux avec des réfugiés LGBTI après leur arrivée?



REFUGEE CONGRESS

Enquête pour les réfugiés LGBTI

Dites-nous en plus sur vous.

Toute cette information restera confidentielle.

13. Je me vois comme:

- lesbienne
- gay
- bisexuel(le)
- transexuel(le)
- intersexué(e)
- autre
- Je préfère ne pas répondre.

14. De quel pays est-ce que vous avez été réinstallé(e)? (le pays de premier asile)

15. Dans quelle ville est-ce qu'on vous a réinstallé(e) initialement?

16. Dans quelle État est-ce qu'on vous a réinstallé(e) initialement?

17. Dans quelle ville et État est-ce que vous vivez maintenant?

18. Si vous avez déménagé à une autre ville depuis votre première réinstallation, quelle était la raison pour ce déménagement?

19. Depuis quand est-ce que vous vous trouvez aux États-Unis?

Moins d'un an

1-4 ans

5 ans et plus

20. Seriez-vous prêt(e) d'être contacté encore plus sur votre expérience? Si c'est le cas, veuillez donner votre nom, numéro de téléphone, adresse e-mail ou autre manière de contact que vous préférez. (Cette question est volontaire, vous pouvez la laisser vide.)

Merci d'avoir complété cette enquête. Les résultats de cette enquête vont être partagés avec des agences et partenaires de réinstallation à l'étranger et aux États-Unis.